

DODATOK č. 2

K ZMLUVE O SPOLUPRÁCI A PODPORE PRI ZABEZPEČOVANÍ REALIZÁCIE

PROGRAMU „TRÉNERI V ŠKOLE“

uzavretej podľa § 269 odsek 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov (ďalej len „Obchodný zákonník“)

(ďalej len „Dodatok“)

uzatvorený medzi:

Úrad vlády Slovenskej republiky

Námestie slobody 1, 813 70 Bratislava 1

Mgr. Michal Luciak
vedúci Úradu vlády SR

~~Ing. Ján Jakab, vedúci Úradu vlády Slovenskej republiky~~

Karol Kučera, Splnomocnenec vlády Slovenskej republiky pre
mládež a šport

web:

<https://www.sport.vlada.gov.sk/treneri-v-skole/>;

<https://sites.google.com/view/trenerviskole/domov>;

www.trenerviskole.sk;

www.trenerviskole-portal.sk

(ďalej len „ÚV SR“)

a

Názov:

Základná škola s materskou školou Pavla Demitru

Sídlo:

Centrum II. 87, 018 41 Dubnica nad Váhom

IČO:

31202284

V mene ktorej koná:

Mgr. Oto Bača

(ďalej len „Škola“)

(ÚV SR a Škola ďalej jednotlivovo ako „Zmluvná strana“ a spoločne ako „Zmluvné strany“)

Preambula

1. Zmluvné strany uzatvárajú Dodatok č. 2 v súlade s čl. VI ods. 3 Zmluvy o spolupráci a podpore pri zabezpečovaní realizácie programu „Tréneri v škole“ (ďalej len ako „program“) č. 941/2021 uzatvorenej dňa 21.10.2021 a účinnnej dňa 05.11.2021, v znení Dodatku č. 1 uzatvoreného dňa 17.02.2023 a účinného dňa 03.03.2023, predmetom ktorej je vymedzenie vzájomných práv a povinností Zmluvných strán pri realizácii programu (ďalej len „Zmluva“).

Článok I **Predmet Dodatku**

1. V celej Zmluve sa termín „športové dresy“ nahrádza termínom „rozlišovacie dresy“ v príslušnom gramatickom tvare.

2. Odsok 4 Preambuly Zmluvy sa nahrádza nasledovným znením:

„4. Predbežne je realizácia programu plánovaná do konca školského roka 2025/2026 a je viazaná na získanie finančných prostriedkov. ÚV SR má záujem na rozširovaní programu na základných školách po celom území Slovenskej republiky. Program prebieha počas školského roka v dohodnutom počte tried v rámci I vyučovacej hodiny telesnej a športovej výchovy týždenne, počas ktorej sa pre žiakov realizuje vybraná športovo-pohybová aktivita. Z prostriedkov ÚV SR je možné financovať výskolenie kvalifikovaných trénerov, náklady na odmenu trénerov však možno poskytnúť len pre maximálne 3 (slovom: tri) triedy na jednej škole. Zmluvné strany sa dohodli, že škola bude participovať na realizácii programu vo forme znášania nákladov na odmenu trénerov z vlastných zdrojov minimálne pre I (slovom: jednu) ďalšiu triedu na jednej škole. Organizáciu vybranej športovo-pohybovej aktivity zabezpečujú kvalifikovaní výskolení tréneri za prítomnosti pedagóga. Žiaci by sa mali zdokonaľovať v športovej gramotnosti podľa platných smerníc vzdelávania. Za hodinu telesnej a športovej výchovy bude zodpovedný pedagóg, výskolený tréner je vnímaný ako výpomoc pre skvalitnenie vyučovacej hodiny.“

3. Odsok 5 Preambuly Zmluvy sa ruší.

4. Odsok 6 Preambuly Zmluvy sa nahrádza nasledovným znením:
Doterajšie odseky 6 a 7 sa označujú postupne ako odseky 5 a 6.

6. Vzhľadom na možnosti Zmluvných strán a deklarovaný záujem spolupracovať pri zabezpečovaní, resp. financovaní programu, Zmluvné strany sa dohodli na uzatvorení tejto Zmluvy. Zmluvné strany sa dohodli, že činnosti podľa tejto Zmluvy, sú vykonávané bez nároku na honorár a/alebo akúkoľvek inú odmenu.“

5. Článok I ods. 1 Zmluvy sa nahrádza nasledovným znením:

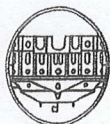
„1. Predmetom a účelom tejto Zmluvy je vymedzenie vzájomných práv a povinností Zmluvných strán pri realizácii programu. ÚV SR sa zaväzuje za podmienok dohodnutých v tejto Zmluve realizovať program na I vyučovacej hodine telesnej a športovej výchovy týždenne pre dohodnutý počet tried v priestoroch školy v dohodnutom termíne, poskytnúť športové pomôcky, rozlišovacie dresy s logom programu a krytie iných nákladov nevyhnutných na realizáciu programu, s ktorými ÚV SR udelí výslovný predchádzajúci súhlas a zabezpečí výskolenie potrebného počtu trénerov, a po skončení realizácie programu poskytnúť škole športové pomôcky a rozlišovacie dresy do trvalého užívania a škola sa zaväzuje znášať náklady na odmenu trénerov pri realizácii programu z vlastných zdrojov pre dohodnutý počet tried, minimálne však aspoň pre jednu a plniť si povinnosti súvisiace najmä so zabezpečením organizácie aktivít, ktoré jej vyplývajú z učastí na programe a poskytnúť spoluprácu pre úspešnú realizáciu programu a jeho vyhodnotenie (prioritné nastavenie rozvrhov, odoslanie dotazníka pre zapojených učiteľov), a to v súlade s programom a za podmienok dohodnutých v tejto Zmluve.“

6. Článok II ods. 1 Zmluvy sa nahrádza nasledovným znením:

„1. ÚV SR hradi z prostriedkov rozpočtu kapitoly ÚV SR personálne zabezpečenie realizácie programu maximálne v 3 (slovom: troch) triedach školy, športové pomôcky, rozlišovacie dresy s logom programu (vrátane dodávky) a krytie iných nákladov spojených výlučne s realizáciou programu na škole v súlade s touto Zmluvou a výskolenie trénerov pre dohodnutý počet tried. Škola je povinná znášať a zabezpečiť financovanie nákladov potrebných na odmenu trénerov programu z vlastných zdrojov minimálne pre I (slovom:

1. Ostatné ustanovenia Zmluvy, ktoré neboli upravené týmto Dodatkom, ostávajú nezmene a v platnosti.
 2. Tento Dodatok je povinne zverejňovaný v zmysle zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode
- Záverčné ustanovenia**
- Článok II**
7. „a) znášať náklady vzniknuté na odmenu trénerov z vlastných zdrojov pre minimálne 1 Zmluvy, na ďalšie športové pomôcky a rozlišovacie dresy Škola nemá nárok.“
V čl. II Zmluvy sa v ods. 2 pred písm. a) vkladá nové písmeno, ktoré znie:
„a) znášať náklady vzniknuté na odmenu trénerov z vlastných zdrojov pre minimálne 1 (slovom: jednu) triedu Školy,“
 8. Doterajšie písmená a) až x) sa označujú postupne ako písmená b) až y).
V čl. II Zmluvy sa ods. 2 písm. n) nahrádza nasledovným znením:
„n) po skončení programu (prícom skončení sa myslí uskutočnenie poslednej telesnej a športovej výchovy v rámci programu) použiť športové pomôcky len na účel, na ktorý slúžia a len pre žiakov Školy na rozvíjanie športových aktivít a dbať na ich ochranu pred stratou, poškodením, zničením,“
 9. V čl. II Zmluvy sa v ods. 2 v písm. s) slovo „požadované“ mení na slovo „požiadanie“.
 10. V čl. II Zmluvy sa ods. 2 písm. u) nahrádza nasledovným znením:
„u) zachovávať hodnoty a princípy programu a podieľať sa na realizácii programu v súlade s jeho zásadami vo všetkých zapojených triedach,“
 11. V čl. II Zmluvy sa v ods. 2 za písm. u) vkladá nové písmeno v), ktoré znie:
„v) oznámiť UV SR do 31. mája predchádzajúceho príslušnému školskému roku, v ktorom sa má program realizovať, počet tried, ktoré plánuje zapojiť do programu,“
Doterajšie písmená v) až y) sa označujú postupne ako písmená w) až z).
 12. V čl. II Zmluvy sa ods. 2 písm. w) nahrádza nasledovným znením:
„w) zapojiť do programu počet tried financovaných z prostriedkov Školy, ktorým je možné zabezpečiť vyskolených trénerov len po predchádzajúcom súhlase hlavného koordinátora programu,“
 13. V čl. II Zmluvy sa ods. 3 písm. a) nahrádza nasledovným znením:
„a) riadne a včas zabezpečiť personálne obsadenie hodiny telesnej a športovej výchovy kvalifikovanými vyskolenými trénermi na praktické vyučovanie v najviac 3 (slovom: troch) triedach Školy, a to na základe osobitných zmlúv uzatvorených UV SR, poskytnúť športové pomôcky a rozlišovacie dresy s logom programu (vrátane dopravy) na realizáciu programu, a zabezpečiť pre dohodnutý počet tried vyskolenie trénerov,“
 14. V čl. II Zmluvy sa ods. 6 nahrádza nasledovným znením:
„6. Škola berie na vedomie, že na poskytnutie personálneho zabezpečenia, športových pomôcok, rozlišovacích dresov s logom programu a vyskolenia trénerov nie je právny nárok a UV SR si vyhradzuje právo nerealizovať program v Škole (nepredvidateľné okolnosti, ktoré nebolo možné predpokladať pri podpise tejto Zmluvy).“
 15. V čl. II Zmluvy sa v ods. 8 z poslednej vety za slovom Školy vypúšťa „resp. priestorov slúžiacich na uskladnenie športových pomôcok a dresov.“
 16. V čl. IV Zmluvy sa v ods. 2 v predposlednej vete číslavka 5 v zátvorke mení na číslavku 10.
 17. V čl. V Zmluvy sa ods. 1 nahrádza nasledovným znením:
„1. Zmluvné strany sa dohodli, že táto Zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to do skončenia školského roka 2025/2026, prípadne do skončenia fungovania programu, resp. do úplného splnenia povinností Zmluvných strán podľa tejto Zmluvy.“

- informácií) v znení neskorších predpisov. Tento Dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpisania všetkými Zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom ÚV SR, okrem čl. I ods. 2, 5, 6, 7, 13 a 14 tohto Dodatku, ktoré nadobúdajú účinnosť dňa 1.9.2023.
3. Tento Dodatok je vyhotovený v 4 identických rovnopisoch, z ktorých ÚV SR dostane 2 rovnopisy a Škola rovnako 2 rovnopisy.
4. Zmluvné strany vyhlasujú, že si Dodatok prečítali, porozumeli jeho obsahu, tento predstavuje ich väznu a slobodnú vôľu, neuzatvárajú ho v tísní, ani za nápadne nevýhodných podmienok a na znak svojho súhlasu ho podpisujú.
5. Tento Dodatok tvorí neoddeliteľnú súčasť Zmluvy.



POVERENIE

Mgr. Michal Luciak

vedúci Úradu vlády Slovenskej republiky

Úrad vlády Slovenskej republiky

so sídlom Námestie slobody 1, 813 73 Bratislava

IČO: 00 151 513

(ďalej aj ako „poverujúci“)

týmto v súlade s § 22 ods. 7 druhou vetou zákona č. 575/2001 Z. z. o organizácii činnosti vlády a organizácii ústrednej správy v znení neskorších predpisov v spojení s čl. 4 druhou vetou Organizácie ústrednej správy v znení neskorších predpisov Úradu vlády Slovenskej republiky poveruje

Mgr. Pavla Kuljovského

zástupcu vedúceho Úradu vlády Slovenskej republiky

Úrad vlády Slovenskej republiky

Námestie slobody 1, 813 70 Bratislava

osobné číslo: 11398

(ďalej aj ako „poverená osoba“)

na všetky úkony v mene poverujúceho v rozsahu práv a povinností vedúceho Úradu vlády Slovenskej republiky, vrátane

- koordinácie a riadenia organizačných útvarov v priamej riadiacej pôsobnosti vedúceho úradu vlády, podpisovania zmlúv a dokumentov každého typu a uplatňovania podpisových oprávnení vedúceho Úradu vlády Slovenskej republiky podľa Podpisového poriadku Úradu vlády Slovenskej republiky, s výnimkou podpisovania:
- a) žiadostí o vykonanie bezpečnostnej previerky k opätovnému na oboznamovanie sa s utajovanými skutočnosťami pre zamestnancov Úradu vlády SR,
- b) zoznamu utajovaných skutočností Úradu vlády SR,
- c) zoznamu funkcií Úradu vlády SR, pri ktorých výkone sa môžu oprávnené osoby oboznamovať s utajovanými skutočnosťami,
- d) vyhodnotenia bezpečnostnej previerky I. stupňa navrhovanej osoby,
- e) záznamu o určení navrhovanej osoby oboznamovať sa s utajovanými skutočnosťami,
- f) záznamu o zániku určenia oboznamovať sa s utajovanými skutočnosťami,
- g) schválenia technického prostriedku do prevádzky¹,
- h) schválenia prostriedku šifrovanej informácií do prevádzky²,
- i) žiadosť o certifikáciu technického prostriedku³,
- j) určenia chráneného priestoru, jeho kategórie a podmienky vstupu do chráneného priestoru⁴
- k) písomného poverenia osoby na vedenie protokolu utajovaných písomností⁵,
- l) kontroly vedenia protokolu utajovaných písomností⁶,
- m) poverenia na kontrolu ochrany utajovaných skutočností⁷,

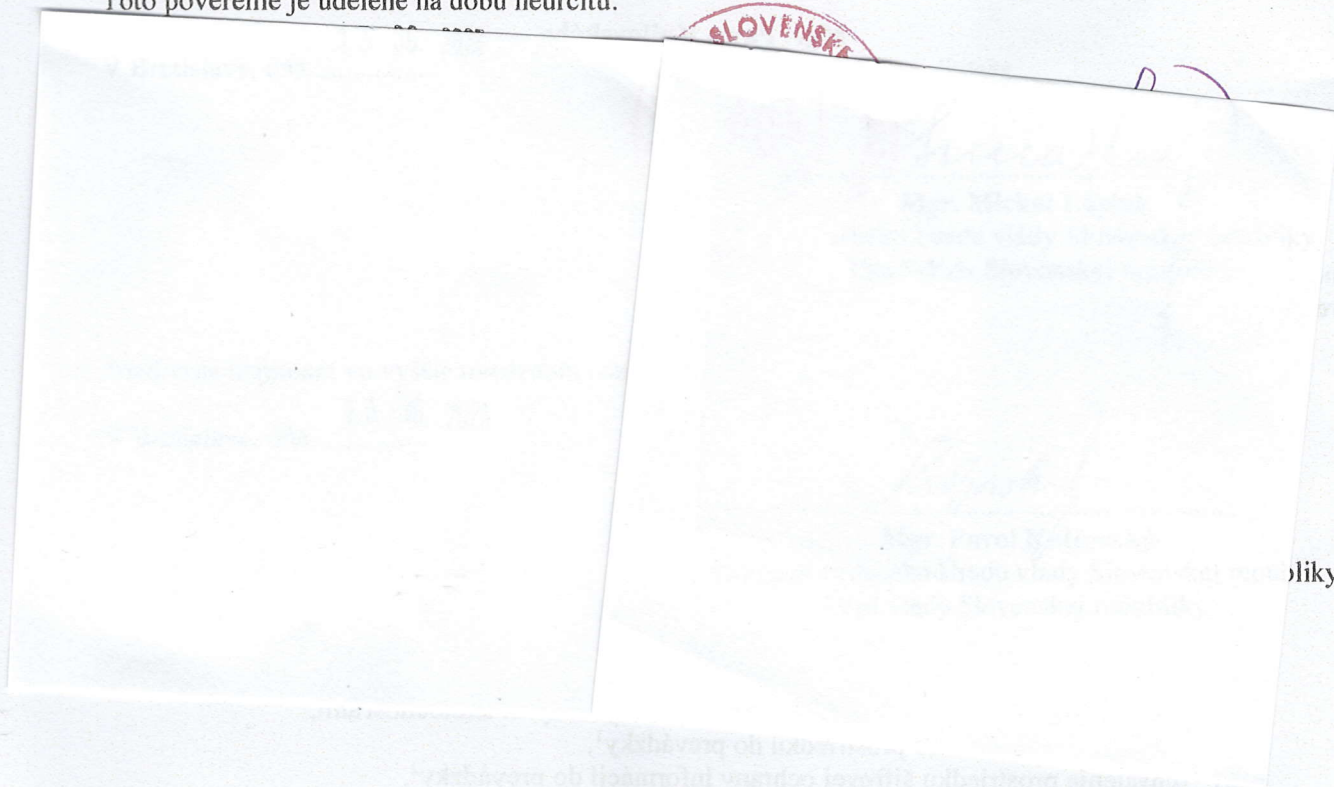
¹ § 3 vyhlášky Národného bezpečnostného úradu č. 339/2004 Z. z. o bezpečnosti technických prostriedkov.
² § 2 ods. 13 vyhlášky Národného bezpečnostného úradu č. 340/2004 Z. z., ktorou sa ustanovujú podrobnosti o šifrovaní informácií.
³ § 7 a 8 vyhlášky Národného bezpečnostného úradu č. 336/2004 Z. z. o fyzickej bezpečnosti a objektivej bezpečnosti v rámci vyhlášky Národného bezpečnostného úradu č. 315/2006 Z. z., ktorou sa mení a dopĺňa vyhláška Národného bezpečnostného úradu č. 336/2004 Z. z. o fyzickej bezpečnosti a objektivej bezpečnosti.
⁴ § 8 vyhlášky Národného bezpečnostného úradu č. 453/2007 Z. z. o administratívnej bezpečnosti v platnom znení.
⁵ § 8 vyhlášky Národného bezpečnostného úradu č. 453/2007 Z. z. o administratívnej bezpečnosti v platnom znení.
⁶ § 8 ods. 2 písm. c) zákona č. 215/2004 Z. z. o ochrane utajovaných skutočností a o zmene a doplnení niektorých zákonov

- n) určenia vyrad'ovacej komisie⁸,
- o) určenia komisie pri personálnej zmene vedúceho alebo poverenej osoby,
- p) oznámenia o neoprávnenej manipulácii na Národný bezpečnostný úrad⁹,
- q) ročnej správy o kontrole ochrany utajovaných skutočností¹⁰,
- r) zoznamu všetkých utajovaných písomností označených stupňom utajenia Prísne tajné a Tajné za príslušný kalendárny rok¹¹,
- s) zoznamu utajovaných písomností pri zániku štátneho orgánu¹²,
- t) žiadosti o zriadenie registra utajovaných skutočností¹³,
- u) spôsobu evidencie utajovaných písomností označených stupňom utajenia NATO Vyhradené a EÚ Vyhradené¹⁴,
- v) rozhodnutia o zmene alebo zrušení stupňa utajenia utajovanej písomnosti.

Toto poverenie sa nevťahuje na právne úkony spojené s rozhodovaním o rozkladoch a odvolaniach vydaných Úradom vlády Slovenskej republiky v správnom konaní.

Poverená osoba je povinná pri konaní v mene poverujúceho postupovať s náležitou odbornou starostlivosťou a v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými v Slovenskej republike a internými predpismi Úradu vlády Slovenskej republiky.

Toto poverenie je udelené na dobu neurčitú.



liky

v znení neskorších predpisov.

⁸ § 24 vyhlášky Národného bezpečnostného úradu č. 453/2007 Z. z. o administratívnej bezpečnosti v platnom znení.

⁹ § 8 ods. 2 písm. l) zákona č. 215/2004 Z. z. o ochrane utajovaných skutočností a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

¹⁰ § 8 ods. 2 písm. p) zákona č. 215/2004 Z. z. o ochrane utajovaných skutočností a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

¹¹ § 8 ods. 2 písm. r) zákona č. 215/2004 Z. z. o ochrane utajovaných skutočností a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

¹² § 21 vyhlášky Národného bezpečnostného úradu č. 453/2007 Z. z. o administratívnej bezpečnosti v platnom znení.

¹³ § 31 vyhlášky Národného bezpečnostného úradu č. 453/2007 Z. z. o administratívnej bezpečnosti v platnom znení.

¹⁴ § 32 ods. 1 vyhlášky Národného bezpečnostného úradu č. 453/2007 Z. z. o administratívnej bezpečnosti v platnom znení.